



29 de septiembre de 2026

Estimadas familias/tutores legales:

Esperamos que se encuentren bien.

Nos gustaría recordarles amablemente la importancia de abonar cualquier cuota escolar pendiente correspondiente al primer trimestre. Si ya han realizado el pago, les rogamos que ignoren este correo electrónico.

El pago puntual de las cuotas escolares es fundamental para garantizar el buen desarrollo de la actividad académica y contribuir al cumplimiento de los compromisos operativos del centro.

Les agradeceríamos que efectuaran el pago pendiente lo antes posible a través de los canales de pago habituales. Si ya han abonado las cuotas correspondientes al primer trimestre, les rogamos que ignoren este mensaje y les agradecemos sinceramente su colaboración y pronta gestión.

Si tienen alguna consulta o necesitan asistencia relacionada con el proceso de pago, no duden en ponerse en contacto con el Departamento de Finanzas.

Agradecemos su atención a este asunto, así como su continuo apoyo y colaboración para ayudarnos a ofrecer el mejor entorno educativo posible a nuestro alumnado.

Atentamente,

The Spanish School of Abu Dhabi
Departamento de Finanzas

COMFAM-026-26-27





September 29, 2026

Dear Parents/Guardians,

We hope this message finds you well.

This is a friendly reminder to settle any outstanding tuition fees for the first term. If you have already made the payment, please kindly disregard this email.

Timely payment of school fees is essential to ensure the smooth continuation of our academic activities and to support the school's operational commitments.

We kindly ask you to complete any outstanding payment as soon as possible through the usual payment channels. If you have already settled the first-term fees, please disregard this message, and we sincerely thank you for your cooperation and prompt attention.

Should you have any questions or require assistance regarding the payment process, please do not hesitate to contact the Finance Department.

We appreciate your attention to this matter and your continued support in helping us provide the best possible learning environment for our students.

Kind regards,

**The Spanish School of Abu Dhabi
Finance Department**

COMFAM-026-26-27





29 سبتمبر 2026

أولياء الأمور/الوصاة الكرام،

الموضوع: الرسوم الدراسية المستحقة للفصل الدراسي الأول.

نأمل أن تصلكم رسالتنا وأنتم بخير

نود تذكيركم بلطف بضرورة تسوية أي رسوم دراسية مستحقة عن الفصل الدراسي الأول. وفي حال تم السداد مسبقاً، يرجى التكرم بتجاهل هذا البريد الإلكتروني.

شاكرين لكم حسن تعاونكم. إن سداد الرسوم في الوقت المحدد يعد أمراً ضرورياً لضمان استمرارية العملية الأكاديمية بسلاسة ولدعم الالتزامات التشغيلية للمدرسة. نرجو منكم استكمال عملية الدفع في أقرب وقت ممكن عبر قنوات الدفع المعتادة. وفي حال كنتم قد قمتم بسداد رسوم الفصل الدراسي الأول مسبقاً، فيرجى تجاهل هذه الرسالة، ونشكركم جزيل الشكر على تعاونكم وسرعة استجابتكم. إذا كان لديكم أي استفسارات أو كنتم بحاجة إلى مساعدة بخصوص عملية الدفع، فلا تترددوا في التواصل مع قسم الحسابات. نقدر اهتمامكم بهذا الموضوع ودعمكم المستمر في مساعدتنا على توفير أفضل بيئة تعليمية لطلابنا

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،

المدرسة الإسبانية في أبوظبي

قسم المالية

COMFAM-026-26-27

